



RESOLUCION No. 006-AD-90.

Lima, 08 de ENERO de 1990.

Visto el Exp. N° 6354-89, presentado por la Federación Peruana de Kartismo en el sentido de que la Firma SH SWISS HUTLESS INTERNATIONAL P.O. BOX 230 CH-3250 LYSS/SWITZERLAND-PHONE: 032/848484 TELEX: 934930 shk ch TELEFAX: 032-844 057. de SUIZA está donando:

(500) LITROS DE ACEITE CASTROL R-30 descrito en la carta de donación según Factura N° 53815;

CONSIDERANDO

Que, el Instituto Peruano del Deporte y las organizaciones integrantes del Sistema Deportivo y de acuerdo al inciso 19-Art. 9° del Decreto Legislativo N° 328- Ley General del Deporte, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales ó jurídicas e Instituciones Deportivas Nacionales ó Extranjeras;

De conformidad con lo establecido en el Art. 9°-incisos 10- y 19- del Decreto Legislativo N° 328- Ley General del Deporte, Art. 69°-del D.S. N° 07-86-ED- Reglamento de la Ley General del Deporte y Art. 57°- Ley 24977 del Presupuesto para el Ejercicio Fiscal 1989;

De acuerdo al Art. 8° de la Ley General del Deporte del Instituto Peruano del Deporte, tiene autonomía normativa, económica, técnica, financiera, administrativa y forma pliego presupuestal propio, pudiendo expedir Resolución Administrativa de aceptación, aprobación y utilización de donación del extranjero;

Que la Persona Jurídica la Firma SH SWISS HUTLESS INTERNATIONAL P.O. BOX 230 CH-3250 LYSS/SWITZERLAND PHONE: 032/84-84-84-TELEX: 934930 shk ch TELEFAX: 032-844 057 de SUIZA está donando:

(500) LITROS DE ACEITE CASTROL R-30. para ser utilizado por la Federación Peruana de Kartismo;

De acuerdo a lo informado por la Dirección Nacional de Deportes de Afiliados y las opiniones favorables de la Oficina de Asesoría Jurídica y la Dirección Ejecutiva Nacional,





RESOLUCION No. 006-AD-90.

Lima, 08 de ENERO de 1990.

y de conformidad con lo establecido por el Art.8º y 9º-inciso 19- Segunda Disposición Transitoria del Decreto Legislativo N°328;

SE RESUELVE

ARTICULO PRIMERO-ACEPTAR la donación que se realiza del Extranjero de la Firma SH SWISS HUTLESS INTERNATIONAL P.O. BOX 230 CH-3250 LYSS/SWITZERLAND PHONE:032 84 84 84 TELEX:934 930 shk ch TELEFAX:032-844 057 de SUIZA-consistente en:

(500) LITROS DE ACEITE CASTROL R-30.
con destino a la Federación Peruana de Kartismo y que pasará a incrementar el patrimonio del Instituto Peruano del Deporte; debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana -- del Aeropuerto Internacional JORGE CHAVEZ.

ARTICULO SEGUNDO-La Oficina Central de Administración del IPD procederá a inventariar los bienes donados los cuales quedarán finalmente bajo la custodia ó depósito de la citada Federación Deportiva Nacional, entidad que responderá de su debido uso hasta la devolución correspondiente ó hasta su baja por el IPD, bajo control de la -- Inspectoría General del I.P.D.

ARTICULO TERCERO-TRANSCRIBIR el contenido de la presente Resolución a la Comisión Bicameral de Presupuesto del Congreso de la República, Contraloría General, - Dirección General de Presupuesto Público, Superintendencia Nacional de Aduanas, dentro de los diez días calendarios siguientes a su expedición.

Regístrese y Comuníquese.

CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE

TOMAS PINNA GUERRERO
Vice - Presidente

R.C.N./DINADAF
BRR.



08-01-90.
Auto: As. 006-AD-90

**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE
(I. P. D.)**

HOJA DE REGISTRO Y CONTROL

NOMBRE:
FEB. PER. KARTISMO

NUMERO

6354

of. S/N de 11.12.89

REF.

Fecha de INGRESO:

19-12-89

Hora:

4/310 PM

Numero de Folios:

(04) CUATRO

Registrado por:

Rojas

ASUNTO: Se gestione resolución de
DONACION de 50 Litros de Aceite
donado por la Firma Swiss Hutlles

Pase a :

Remitido por :

Recibido por :

ANTECEDENTES

INFORMAR

ARCHIVO

PREP. RESPUESTA

CONOCIMIENTO

TOMAR ACCION

AUTORIZACION

TRAMITAR

No. 6354

No. de Folio

Observaciones:

Fecha

Hora

5

09-01-90
Auto: Res. 006-10-90

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE (I. P. D.) HOJA DE REGISTRO Y CONTROL	NOMBRE: FEB.PER. KARTISMO	NUMERO
	of.s/N de 11.12.89	REF.
Fecha de INGRESO: 19.12.89	ASUNTO: Se gestione resolución de DONACION de 50 Litros de Aceite donado por la firma Swiss Hultles	
Hora:		
Numero de Folios: 104) CUA 720		
Registrado por: Ramos		

Pase a:	<input type="checkbox"/> ANTECEDENTES	<input type="checkbox"/> INFORMAR	No.
Remitido por:	<input type="checkbox"/> ARCHIVO	<input type="checkbox"/> PREP. RESPUESTA	No. de Folio
Recibido por:	<input type="checkbox"/> CONOCIMIENTO	<input type="checkbox"/> TOMAR ACCION	
	<input type="checkbox"/> AUTORIZACION	<input type="checkbox"/> TRAMITAR	
Fecha	Hora	Observaciones:	5

Pase a:	<input type="checkbox"/> ANTECEDENTES	<input type="checkbox"/> INFORMAR	No.
Remitido por: D.E.N.	<input type="checkbox"/> ARCHIVO	<input type="checkbox"/> PREP. RESPUESTA	No. de Folio
Recibido por: D.A.T.	<input type="checkbox"/> CONOCIMIENTO	<input type="checkbox"/> TOMAR ACCION	
	<input type="checkbox"/> AUTORIZACION	<input type="checkbox"/> TRAMITAR	
Fecha 3-1-90	Hora 12:40	Observaciones: Informe 233-045-87 S.A.G. Proj. Res. 7 apl. 634	4

Pase a:	<input type="checkbox"/> ANTECEDENTES	<input type="checkbox"/> INFORMAR	No.
Remitido por: O.A.T.	<input type="checkbox"/> ARCHIVO	<input type="checkbox"/> PREP. RESPUESTA	No. de Folio
Recibido por: Model	<input type="checkbox"/> CONOCIMIENTO	<input type="checkbox"/> TOMAR ACCION	
	<input type="checkbox"/> AUTORIZACION	<input type="checkbox"/> TRAMITAR	
Fecha 28/12/89	Hora 10:30	Observaciones: Resolución 393-D-89	3

Pase a:	<input type="checkbox"/> ANTECEDENTES	<input type="checkbox"/> INFORMAR	No.
Remitido por: Bertha Ramos	<input type="checkbox"/> ARCHIVO	<input type="checkbox"/> PREP. RESPUESTA	No. de Folio
Recibido por: DINADAF	<input type="checkbox"/> CONOCIMIENTO	<input type="checkbox"/> TOMAR ACCION	
	<input type="checkbox"/> AUTORIZACION	<input type="checkbox"/> TRAMITAR	
Fecha 26/12/89	Hora	Observaciones:	2

Pase a:	<input type="checkbox"/> ANTECEDENTES	<input type="checkbox"/> INFORMAR	No.
Remitido por: SR. CREMER/DINADAF	<input type="checkbox"/> ARCHIVO	<input type="checkbox"/> PREP. RESPUESTA	No. de Folio
Recibido por: A	<input type="checkbox"/> CONOCIMIENTO	<input type="checkbox"/> TOMAR ACCION	
	<input type="checkbox"/> AUTORIZACION	<input type="checkbox"/> TRAMITAR	
Fecha 89.12.19	Hora 4.15	Observaciones:	1



FEDERACION PERUANA DE KARTISMO

ESTADIO NACIONAL, PUERTA N° 29, LIMA - PERU
TELEX: 25207PE - FAX: 314128 - TELF: 673608

Forma Documento
FALDO No 01
UNO

DINAD - I F P
REGISTRADO

Lima, 11 de Diciembre de 1989

Fecha 20/12/89

Señores Firma

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE
Dirección Nacional de Deporte Afiliados
Presente.-

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE
MESA DE PARTES
6354
19 DIC. 1989
4610 *Pomes*
RECIBIDO

Muy Señores Nuestros:

Nos es grato por la presente saludarlos, así como solicitarles nos otorguen la Resolución de Donación de 500 litros de aceite R-30 donado por la firma SWISS HUTLESS con carta del 24 de Noviembre y factura N° 53815 por \$ 4,660= sin valor comercial. Este aceite será usado en el XIV Campeonato Sudamericano, ya que de acuerdo al reglamento Sudamericano el organizador debe proporcionar la mezcla de gasolina y aceite. Esta gestión de Donación fue lograda por esta Federación en el 23° congreso del campeonato mundial de Francia en el mes de Setiembre pasado.

Así mismo mencionamos que este Material Deportivo está amparado en la Ley General del Deporte D.L. N° 328 y su reglamento D.S. N° 07-86 Art. N° 80.

CARLOS BARRANTES
Tesorero de la Federación
Peruana de Kartismo

FERNANDO FALCON DE LAS CASAS
Presidente de la Federación
Peruana de Kartismo

*Financiar
exonerando
por parte de
la financiación
del campeonato
Sudamericano
13-12-89*

KART
RACING
PRODUCTS

SWISS

HUTLESS

P.O. Box 230
CH 3250 Lyss/Switzerland
Phone (0041) 032/84 84 84
TX 934 930 FAX(0041) 032-844 057

Permits Documentos
No 02
dos

Lyss, November 24, 1989

FEDERACION PERUANA DE KARTISMO
At.: Fernando Falcón
Presidente
Lima, Perú

Dear Mr. Falcón,

We have the pleasure in writing you as we would like to inform you that we have accepted your proposal you made us during the World Championship in Valence, France

Our company has approved to donate to the Federación Peruana de Kartismo free of charge 500 liters Castrol Oil R-30 to be used during the Southamerican Championship that will be held in your country in March 1990.

Please advise receipt of the donation.

Meanwhile wishing you success in the organization of the Southamerican Championship.

We remain

Very truly yours



SWISS HUTLESS

Lima, 24 de Noviembre de 1989

Señores
FEDERACION PERUANA DE KARTISMO
ATT: FERNANDO FALCON
Presidente

LIMA- PERU

Querido Sr. Falcón:

Nosotros tenemos el placer en escribirle así como comunicarle que nosotros hemos aceptado su propuesta que nos hizo durante el campeonato Mundial en Valence, Francia.

Nuestra compañía a aprobado la Donación a la Federación Peruana de Kartismo de 500 litros de aceite Castrol R-30 para ser usado durante el Campeonato Sudamericano que harán ustedes en su país en Marzo de 1990.

Por favor avisar la recepción de la Donación.

Deseándoles todo éxito en vuestra organización del Campeonato Sudamericano.

Muy obligado de Ustedes,

SWISS HUTLESS



SWISS HUTLESS INTERNATIONAL
 P.O. Box 230
 CH-3250 Lyss/ Switzerland
 Phone 032/ 84 84 84
 Telex: 934 930 shk ch
 Telefax: 032 - 844 057

Bankers: Swiss Bank Corporation, Lyss
 Kto. 303.166.0 (PC 25 - 305-0)
 Telegram: SWISSKARTS, Lyss

Swiss Hutless INTERNATIONAL

RECHNUNG FACTURE INVOICE

LIMA - PERU
 FEDERACION PERUANA
 DE KARTISMO

12053

Kunden-Nr. Code
 No client

Lieferschein Nr.
 No bull. de livr.
 Nr. delivery note

Code

1 = abgeholt / cherché / collected
 2 = Renndienst / Service de course / Racing service
 3 = per Post / par poste / by mail
 4 = per Bahn / par CFF / by railway
 5 = Spediteur / Transitaire / Forwarding agent

Zahlungskonditionen
 Conditions de paiement
 Terms of payment

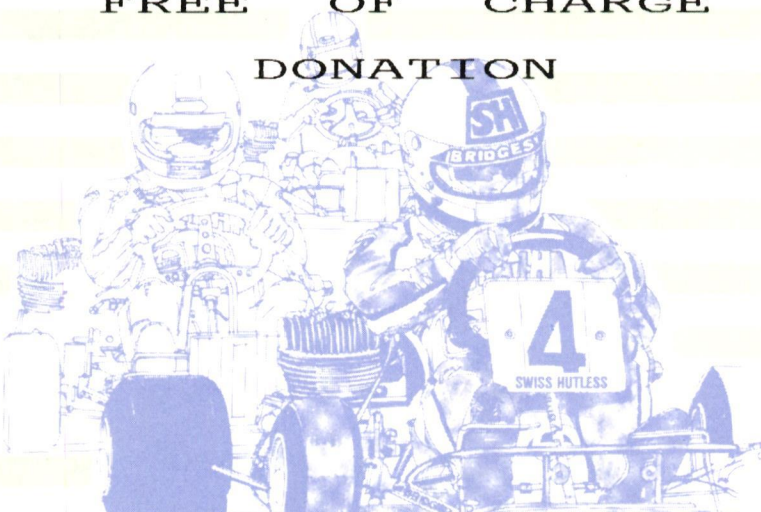
Free

Faktura Nr.
 No facture
 Invoice Nr.

53815

Faktura Datum
 Date facture
 Invoice date

24/11

Artikel-Nr. No article Art. Nr.	Code	Bezeichnung Description Specification	Menge Quantité Quantity	Einheitspreis Sfr. Prix unit Sfr. Price per unit Sfr.	Betrag Sfr. Montant Sfr. Amount Sfr.
525.10		Castrol Oil R-30 (1 Liter)	500		4,660.
<p>FREE OF CHARGE DONATION</p> 					

Legende:

SH = SWISS-HUTLESS
 YAM = YAMAHA
 P = PARILLA
 K = KOMET



Zwischentotal
 Total partiel
 Interim amount
 Sfr.

\$ 4,660.

WUST/ICHA
 TAX

Code 2

Steuerpfl. Betrag
 Montant imposable
 Taxable amount
 Sfr.

--

%

WUST-Betrag
 Montant ICHA
 Tax amount
 Sfr.

--

Porto u. Verp.
 Port et emball.
 Transp. + pack.
 Sfr.

--US\$

Total Sfr.
 ex-works

4,660.

net

Besten Dank für Ihren Auftrag
 Merci de votre ordre
 Best thanks for your order

Lieferbedingungen

Die Preise

sind freibleibend und gelten, wenn nichts anderes angegeben wird, frei Werk Lyss / Schweiz, ausschliesslich Verpackung, Porto und Versicherung.

Zahlungsbedingungen

Schweiz: 30 Tage nach Fakturadatum netto, ohne Skonto.

Ausland: Gegen Nachnahme oder Bank-Akkreditiv.

Erfüllungsort und Gerichtsstand

CH-3270 Aarberg / Schweiz.

Der Versand

erfolgt unversichert auf Rechnung und Gefahr des Bestellers. Wenn bei der Bestellung keine Versandart angegeben wird, so wird die Beförderungsart von uns bestimmt.

Die Verpackung

wird zum Selbstkostenpreis berechnet und nicht zurückgenommen.

Beanstandungen

müssen, um berücksichtigt werden zu können, spätestens 8 Tage nach Empfang der Ware eingereicht werden.

Eigentumsvorbehalt

Sämtliche gelieferten Waren bleiben bis zu deren vollständigen Bezahlung Eigentum von
SWISS HUTLESS INTERNATIONAL.

Terms of delivery

Prices

are not firm and without other stipulation free works Lyss / Switzerland, excluding package, postage and insurance.

Terms of payment

Switzerland: 30 days from invoice date, net, without discount.

Abroad: Against C.O.D. or L/C.

Settling-place and competency of court

CH-3270 Aarberg / Switzerland.

Shipment

is executed for account and risk of the customer. If the order does not mention instructions for shipping, we choose the way for shipment.

Package

is calculated at cost and is non-returnable.

Complaints

can only be considered if made not later than 8 days after receipt of the goods.

Ownership

All goods shipped remain at the ownership of SWISS HUTLESS INTERNATIONAL till its complete payment.

Conditions générales de vente

Les prix

sont sans engagement, et sauf stipulation contraire, chiffrés franco usine Lyss / Suisse, les frais d'emballage, de port et assurance non compris.

Conditions de paiement

Suisse: dans les 30 jours date de facture, net, sans escompte.

Etranger: Contre remboursement ou lettre de crédit.

Lieu d'exécution

CH-3270 Aarberg / Suisse.

L'expédition

se fait non-assuré aux risques et périls du destinataire. Si la commande ne fait pas mention du mode de transport, celui-ci sera choisi par nous.

L'emballage

est facturé au prix de revient est ne sera pas repris.

Les réclamations

ne seront prises en considération que dans un délai de 8 jours qui suivent la réception de la marchandise.

Réserve de propriété

Toutes les marchandises livrées restent propriété de
SWISS HUTLESS INTERNATIONAL
jusqu'à leur paiement intégral.

SH *Swiss*
Hutless
INTERNATIONAL

CH-3250 Lyss / Switzerland



05

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE

ASUNTO: Donación desde SUIZA para la Federación Peruana de Kartismo.

INFORME N°. 233 -OAJ-89



AL SEÑOR PRESIDENTE DE L CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE:

- 1.- Mediante expediente de registro N°. 6354-89 la Federación Peruana de Kartismo manifiesta que desde SUIZA ha recibido una donación consistente en (500) LITROS DE ACEITE CASTROL, de la Firma SH SWISS HUTLESS INTERNATIONAL P.O. BOX 230 CH -3250 LYSS/SWITZERLAND PHONE: 032/848484 TELEX: 9349-30 Shk ch TELEFAX: 032-844-057 de SUIZA, referido en la Carta de Donación. El IPD y las organizaciones integrantes del Sistema Deportivo, de acuerdo a los incisos 10 y 19 del Art. 9° del D.L. 328, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales o jurídicas y de instituciones nacionales y extranjeras. Consecuentemente de acuerdo al Art. *° del referido dispositivo legal, el IPD tiene autonomía normativa, económica, técnica, financiera y administrativa y forma pliego presupuestal propio, debiendo expedir Resolución Administrativa de aceptación, aprobación y utilización de la referida donación en el extranjero.
- 2.- La Jefatura de la OAJ opina procedente aprobar la donación realizada desde SUIZA por la Firma SH SWISS HUTLESS INTERNATIONAL P.O. BOX 230 - SUIZA consistente en:

(500) LITROS DE ACEITE CASTROL R - 30

con destino a la Federación Peruana de Kartismo para ser invertida en el XIV CAMPEONATO SUDAMERICANO, la misma que pasará a incrementar el patrimonio del IPD, debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana del Aeropuerto Internacional "JORGE CHAVEZ". Una vez recepcionada la mercancía - materia de la donación deberá ingresar al Almacén del IPD y con trámite rápido éste la transferirá mediante una guía de salida a la federación - en referencia. Asimismo esta Jefatura recomienda que el contenido de la Resolución de aceptación de la mencionada donación sea transcrita a la Comisión Bicameral de Presupuesto del Congreso de la República, Contraloría General, Dirección General de Presupuesto Público, Dirección General de Aduanas, dentro de los diez días de su expedición, en aplicación de lo dispuesto en los incisos 10 y 19 del Art. 9° del .DL. N°. 328-Ley General del Deporte y Art. 69° de su Reglamento aprobado por D.S. N°. 07-86-ED y Art. 57° del D.L. 24977 - Ley del Presupuesto de la República para el Ejercicio Fiscal 1989.

Lima, Diciembre de 1989

Atentamente,



Teodoro Villavicencio Murillo
TEODORO VILLAVICENCIO MURILLO
Abogado Jefe Oficina de Asesoría Jurídica
INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE

OAJ/TVM
sm.E
Exp. 6354-89



**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE**

MEMORANDUM N° 0393 DINADAF-89



Handwritten signature and number 06

DE : DIRECTOR NACIONAL DE DEPORTE DE AFILIADOS
AL : JEFE DE LA OFICINA DE ASESORIA JURIDICA
ASUNTO : DONACION DE (500) LITROS DE ACEITE CASTROL
A FAVOR DE LA FEDERACION PERUANA DE KARTISMO
REFERENCIA : EXP. N° 6354-89.
FECHA : 27/12/89.

Bla
Tengo el agrado de dirigirme a usted, con la finalidad de hacerle llegar el expediente de la referencia, mediante el cual la Federación Peruana de Kartismo nos hace conocer sobre la donación que está recibiendo del extranjero, consistente en:

(500) LITROS DE ACEITE CASTROL

La presente donación cuenta con la aprobación de la Dirección a mi cargo.

Agradeceré se sirvan emitir el informe legal correspondiente de acuerdo a ley.

Atentamente,



CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE

RODOLFO GREMER NICOLI
Director Nacional de Deporte de Afiliados

R.C.N./DINADAF
BRR.